

31th Sunday in Ordinary Time**November 3, 2019

XXXI Domingo del Tiempo Ordinario ** Noviembre 3, 2019

Mass Intentions ** Intenciones de la misa

Sat. 11/2 † Ofelia Arambula
5:00 p.m.

Sun. 11/3 All Altar Society living &
8:00 a.m. Deceased members

11:00 a.m. † Galdina Garcia

1:00 pm † Luisa Duran

Mon. 11/4 No Service
9:00 a.m.

Tue. 11/5
9:00 a.m. Communion Service

Wed. 11/6 † Jose Samuel Rodriguez
9:00 a.m.

Thur. 11/7 All Souls in Purgatory
9:00 a.m.

Fri. 11/8 All Souls in Purgatory
9:00 a.m.

Weekly Readings / Lecturas de la Semana

11/4/19 to 11/10/19

Monday: Rom 11:29-36/Lk 14:12-14
Tuesday: Rom 12:5-16b/Lk 14:15-24
Wednesday: Rom 13:8-10/Lk 14:25-33
Thursday: Rom 14:7-12/Lk 15:1-10
Friday: Rom 15:14-21/Lk 16:1-8
Saturday: Ez 47:1-2,8-9,12/Cor 3:9c-11,16-17/Jn 2:13-22
Sunday: 2 Mc 7:1-2,14/2Thes 2:16-3:5/Lk 20:27-38

This week's flowers are donated by The Sacred Heart Altar Society in memory of all deceased members of the Altar Society . If you would like to donate flowers for the Altar please contact the office at 831-8905

Esta semana las flores han sido donadas por La Sociedad del Altar Del Sagrado Corazon, en memoria de todos los familiares difuntos del La Sociedad del Altar. Si gusta donar flores para el Altar de la Iglesia favor de llamar a la oficina al 831-8905



All Souls Day

Prayer

Remember Lord, those who have died and have gone before us marked with the sign of faith, especially those for whom we now pray. May these, and all who sleep in Christ, find in your presence light, happiness and peace, Through Christ our Lord.

The Sacred Heart Altar Society is having a yard Sale on today from 8:00 am. to 1:00 p.m. Don't miss it.

La Sociedad del Altar del Sagrado Corazón tiene una venta de segunda mano. Hoy de las 8:00 de la mañana a la 1:00 de la tarde. No te lo pierdas.



Our Parish is in need of Lectors and Extraordinary Ministers of the Eucharistic.

If you are interested in one of these ministries and you feel God calling you to serve, please contact Brian Wheeler at (661) 333-8761 or leave your name at the church office.



There will be thanksgiving mass, bilingual Thursday November 28th at 9:00 a.m. The will be no mas Friday November 29th.

Se celebrara La Santa misa bilingüe en Acción de Gracias, jueves 28 de noviembre a las 9:00 de la mañana. No habrá misa viernes 29 de noviembre.

Sacred Heart Altar Society

Holiday BAZAAR

Saturday December 7th in the Sacred Heart Hall.
Bazaar opens: 11:00 a.m. and Luncheon at 12:00 p.m. Menu: Baked ham, Scalloped Potatoes, Salad, Rolls Dessert and Beverages. Adults \$8.00 Children 12 and under \$4.00
Please join us.



Celebration Our Lady of Guadalupe

Thursday December 12th there will be a Bilingual Mass with mariachi at 5:00 p.m. Following: with a reception from 6:00 p.m. to 8:00 p.m. at the Church Hall.

Celebrando, Nuestra Señora De Guadalupe

Jueves 12 de diciembre se celebrara la Santa Misa con Mariachi a las 5:00 de la tarde, siguiente: Con una recepción de las 6:00 de la tarde a las 8:00 de la noche en el salón de la Iglesia.

Candles will be sold at the Sacristy before or after mass only or at the office during working hours. No exceptions.

Las velas se venderán en la sacristía antes o después de la misa solamente, o en la oficina durante el horario laboral. Sin excepciones.

Don't Worry About
ANYTHING
Instead, Pray About
EVERYTHING
Tell GOD What
YOU NEED&
Thank HIM For All
HE HAS DONE.

Philippians 4:6

Let us keep in

our prayers the following who are sick **

Pongamos en nuestras oraciones a los que están enfermos: Lupe DeBlacio, Teresa Wright, Catherine Malahowski, Rene Auberjoneis, Ray Peters, Adrian Mercado, Ivan Torrez, Estela Perez, Fr. Anton, Maria Hugen, April Hugen, Jiovani Soriano, Imelda Yanez, Marilyn Fanucchi Gary Wheeler, Guadalupe Spain, Maria Armendariz, Georgia Hinojos, Rick Haley, Nicholas, Kalya Riley Gina Cinquemani, Javier & Connie Ocampo, Mike Cervone, Jeff Procell, Al Bell, Jose Samuel, Rosie Cinquemani, Rodrigo Vasquez, Jayden Lopez, Chuy Sanchez, May Borjon, Tiffany Cosby, Alex Padilla, Richard Uribe, Sandro Ocampo, Hernandez, Maria Perez, Barbie Lopez, Manuel Hurtado, Jesus Herrera, Mariana Perez, David Whright, Patricia Martinez, Efrain Ramos, Mellissa Gonzalez, Arturo Ruiz, Ella Flores, Elvia Ramirez, Colleen Forcey, Fernando Buenrostro, Virginia Estrada Gabriela Vásquez, Mari Aguirre, Agustina Guerrero, Vidal Torres, Daniela Barboza, Rose Valdez, Noe Ocampo, Norma Besoyan, Ma. Salud Zavala, Pablo Armendariz, Blake Anastacio Carreon, Danny Perez, David Perez, Julius Ericsson Marroquin, Jasmine Marroquin, Charles Borjon, Juanita Reyes, Carla Carrillo, Lou Morales, Van La Fond, Richard Telles, Liliana Prado, Lorenzo Abundis, Manuel Olivera III, Beatriz Salinas, Raquel Monroy, , Teressa Howlett, Prayers.

Last week's collection** **Colecta de la semana pasada**
\$4,287.69

Thank you for your generosity.
Gracias por su generocidad.

Office Hours
Tuesday-Friday
9:00 a.m. to 6:00 p.m.
Monday's 3:00 p.m. to 6:00 p.m.
Lunch
1:00 p.m. to 2:00 p.m.